

# CAVELIER

ABOGADOS

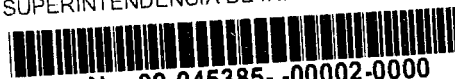
www.cavelier.com  
cavelier@cavelier.com

EDIFICIO SISKI  
CARRERA 4 No. 72 - 35  
BOGOTA 8, COLOMBIA

Teléfono: (57-1) 347 3611  
Telefax: (57-1) 211 8650

Señora Jefe de la  
**DIVISION DE NUEVAS CREACIONES**  
Superintendencia de Industria y Comercio  
E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 09-045385- -00002-0000

Fecha: 2009-07-28 16:04:41 Dep. 2020 NUECREACIONES  
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI  
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 12

Trámite : 011  
Evento : 378  
Actuación : 444

Referencia : Expediente No. 09.045.385  
Asunto : Solicitud de patente para **PRODUCTO ALIMENTICIO BATIBLE  
LIBRE DE PROTEINA**  
Solicitante : **RICH PRODUCTS CORPORATION**  
Clase : A23D 007/000, A23D 009/000  
Fecha de solicitud : 6 de mayo de 2009

## CONTESTACION OFICIO No. 6089

1. Yo, Emilio FERRERO, en mi condición de apoderado de la sociedad solicitante, **RICH PRODUCTS CORPORATION**, doy contestación al requerimiento efectuado por este Despacho mediante Oficio No. **6089** notificado por fijación en lista el 29 de mayo de 2009, para lo cual presento los siguientes documentos:

1.1. Un (1) documento en que consta la cesión del derecho a la patente efectuado por los dos (2) inventores en favor de la sociedad **RICH PRODUCTS CORPORATION**.

Se presenta este documento en copia certificada del original, el cual fue debidamente suscrito, notarizado y legalizado por Apostille, junto con su correspondiente traducción oficial al español.

2. De acuerdo con lo anterior, comedidamente solicito a Usted proseguir con el trámite de este asunto y ordenar la publicación de la solicitud de la patente identificada en la referencia.

Señora Jefe,

**EMILIO FERRERO**  
T.P.A. No. 31.929

COLO-10321-841-004-3  
SDC\SCT\ID-154653\WPC10321  
No. M-2009-154653\SDC

2680

# APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: United States of America

This public document

2. has been signed by N. Williams

3. acting in the capacity of Certifying Officer

4. bears the seal/stamp of U. S. Patent and Trademark Office

**Certified**

5. at Washington, D.C.

6. the twenty-fifth of May, 2009

7. by Assistant Authentication Officer, United States Department of State

8. No. 09024791-1

9 Seal/Stamp:

10. Signature:

Fernesia T. Crawford  
Fernesia T. Crawford

71

A 7181526



# THE UNITED STATES OF AMERICA

**TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME:**

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
United States Patent and Trademark Office

May 06, 2009

THIS IS TO CERTIFY THAT ANNEXED IS A TRUE COPY FROM THE  
RECORDS OF THIS OFFICE OF A DOCUMENT RECORDED ON  
NOVEMBER 16, 2007.

By Authority of the  
Under Secretary of Commerce for Intellectual Property  
and Director of the United States Patent and Trademark Office



*N. Williams*  
N. WILLIAMS  
Certifying Officer

PATENT ASSIGNMENT

Electronic Version v1.1  
Stylesheet Version v1.1

| SUBMISSION TYPE:                                                                                                                                                                                                                                                                     | NEW ASSIGNMENT            |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|---------------|---------------------------|---------------------|---------------------|--------------|------------|----------------|----------|--------------|-------|
| NATURE OF CONVEYANCE:                                                                                                                                                                                                                                                                | ASSIGNMENT                |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| CONVEYING PARTY DATA                                                                                                                                                                                                                                                                 |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| <table border="1"><thead><tr><th>Name</th><th>Execution Date</th></tr></thead><tbody><tr><td>Michael Piatko</td><td>11/14/2007</td></tr><tr><td>Cheryl Perks</td><td>11/14/2007</td></tr></tbody></table>                                                                            |                           | Name          | Execution Date            | Michael Piatko      | 11/14/2007          | Cheryl Perks | 11/14/2007 |                |          |              |       |
| Name                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Execution Date            |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Michael Piatko                                                                                                                                                                                                                                                                       | 11/14/2007                |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Cheryl Perks                                                                                                                                                                                                                                                                         | 11/14/2007                |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| RECEIVING PARTY DATA                                                                                                                                                                                                                                                                 |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| <table border="1"><tr><td>Name:</td><td>Rich Products Corporation</td></tr><tr><td>Street Address:</td><td>1150 Niagara Street</td></tr><tr><td>City:</td><td>Buffalo</td></tr><tr><td>State/Country:</td><td>NEW YORK</td></tr><tr><td>Postal Code:</td><td>14213</td></tr></table> |                           | Name:         | Rich Products Corporation | Street Address:     | 1150 Niagara Street | City:        | Buffalo    | State/Country: | NEW YORK | Postal Code: | 14213 |
| Name:                                                                                                                                                                                                                                                                                | Rich Products Corporation |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Street Address:                                                                                                                                                                                                                                                                      | 1150 Niagara Street       |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| City:                                                                                                                                                                                                                                                                                | Buffalo                   |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| State/Country:                                                                                                                                                                                                                                                                       | NEW YORK                  |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Postal Code:                                                                                                                                                                                                                                                                         | 14213                     |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| PROPERTY NUMBERS Total: 1                                                                                                                                                                                                                                                            |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| <table border="1"><thead><tr><th>Property Type</th><th>Number</th></tr></thead><tbody><tr><td>Application Number:</td><td>11868166</td></tr></tbody></table>                                                                                                                         |                           | Property Type | Number                    | Application Number: | 11868166            |              |            |                |          |              |       |
| Property Type                                                                                                                                                                                                                                                                        | Number                    |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Application Number:                                                                                                                                                                                                                                                                  | 11868166                  |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| CORRESPONDENCE DATA                                                                                                                                                                                                                                                                  |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Fax Number: (716)849-0349<br><i>Correspondence will be sent via US Mail when the fax attempt is unsuccessful.</i>                                                                                                                                                                    |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Phone: (716) 848-1224                                                                                                                                                                                                                                                                |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Email: afalkenb@hodgsonruss.com                                                                                                                                                                                                                                                      |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Correspondent Name: Alicia Falkenbach                                                                                                                                                                                                                                                |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Address Line 1: Hodgson Russ LLP, The Guaranty Building                                                                                                                                                                                                                              |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Address Line 2: 140 Pearl Street, Suite 100                                                                                                                                                                                                                                          |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Address Line 4: Buffalo, NEW YORK 14202-4040                                                                                                                                                                                                                                         |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| ATTORNEY DOCKET NUMBER:                                                                                                                                                                                                                                                              | 003278.00469              |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| NAME OF SUBMITTER:                                                                                                                                                                                                                                                                   | Alicia Falkenbach         |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |
| Total Attachments: 2<br>source=Assignment 11868166#page1.tif<br>source=Assignment 11868166#page2.tif                                                                                                                                                                                 |                           |               |                           |                     |                     |              |            |                |          |              |       |

CH \$40.00 11868166

500400779

PATENT  
REEL: 020127 FRAME: 0134

81

## ASSIGNMENT

In consideration of One Dollar (\$1.00), and other good and valuable consideration, the receipt of which is hereby acknowledged Michael Piatko, residing at 136 Northwood Avenue, West Seneca, New York 14224 and Cheryl Perks, residing at 575 Centralia Avenue N., Ridgeway, Ontario L0S 1N0 CANADA, the undersigned,

Hereby sells, assigns and transfers to RICH PRODUCTS CORPORATION, a corporation of the State of New York, having a place of business at 1150 Niagara Street, Buffalo, New York 14213, its successors, assigns and legal representatives, the entire right, title and interest for the United States and all foreign countries, in and to any and all inventions disclosed in the following application(s):

| <u>Country</u> | <u>Patent Application<br/>No.</u> | <u>Filing Date</u> | <u>Title</u>                                 |
|----------------|-----------------------------------|--------------------|----------------------------------------------|
| US             | 11/868,166                        | October 5, 2007    | Stable Protein-Free Whippable Food Product   |
| US             | 60/850,166                        | October 6, 2006    | A Stable Protein-Free Whippable Food Product |

And in and to said application and all applications claiming priority to said application which have been or shall be filed in the United States and all foreign countries on any of said inventions; and in and to all original and reissued patents which shall be issued in the United States and all foreign countries on said inventions;

Agrees that said Assignee may apply for and receive Patents for said inventions in its own name; and that, when requested, shall execute all rightful oaths, assignments, powers of attorney and all other documents; which said Assignee, its successors, assigns or representatives shall consider desirable for aiding in securing and maintaining proper patent protection for said inventions; and

PATENT  
REEL: 020127 FRAME: 0135

Assignment of Piatko, et al. to Rich Products Corporation  
Title: A Stable Protein-Free Whippable Food Product  
Page 2 of 2

Covenant with said Assignee, its successors, assigns and legal representatives that no assignment, grant, mortgage, license or other agreement affecting the rights and property herein conveyed has been made to others by the undersigned, and that full right to convey the same as herein expressed is possessed by the undersigned.

Date 11/14/07

Michael P Piatko  
Michael Piatko

Date 11/14/07

CJ Perks  
Cheryl Perks

003278/00469 BFLODOCS 2108350v1

RECORDED: 11/16/2007

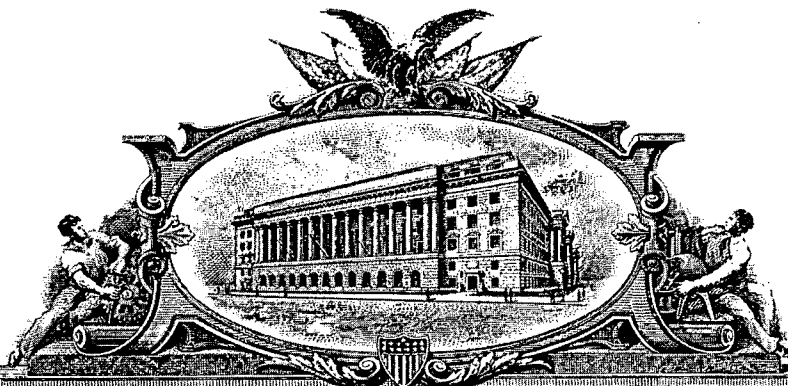
PATENT  
REEL: 020127 FRAME: 0136

83



TRADUCCIÓN OFICIAL No. 06.11/09 realizada por Diego Vargas, Traductor Oficial, Resolución No. 0001 de 1999 del Ministerio de Justicia y registrado ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia.

A 431740



## LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

**A TODOS A QUIENES LOS PRESENTES LLEGAREN:**

**DEPARTAMENTO DE COMERCIO DE LOS ESTADOS UNIDOS**

OFICINA DE MARCAS Y PATENTES DE LOS ESTADOS UNIDOS

6 de mayo de 2009

LA PRESENTE ES PARA CERTIFICAR QUE LA ADJUNTA ES UNA COPIA  
FIEL DE LOS ARCHIVOS DE ESTA OFICINA DE UN DOCUMENTO  
INSCRITO EL 16 de noviembre de 2007.

*Diego F. Vargas*  
**DIEGO F. VARGAS Z.**

TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL  
ESPAÑOL - INGLÉS - INGLÉS - ESPAÑOL  
RES. 0001 DE ENERO 4 DE 1999  
MINISTERIO DE JUSTICIA



Por autorización del  
Subsecretario de Comercio para la Propiedad  
Intelectual y Director de la Oficina de  
Marcas y Patentes de los Estados Unidos

*Firma Ilegible*

N. WILLIAMS  
**Funcionario de Autenticaciones**

Sello: \* Oficina de Marcas y Patentes \* Estados Unidos de América \*

CESIÓN DE PATENTE

Versión Electrónica v1.1

Versión Formulario v1.1

|                                                                                                               |                                         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| CLASE DE PRESENTACIÓN:                                                                                        | NUEVA CESIÓN                            |
| CLASE DE TRANSFERENCIA:                                                                                       | CESIÓN                                  |
| INFORMACIÓN DE LA PARTE TRANSFERENTE:                                                                         |                                         |
| Nombre                                                                                                        | Fecha de Firma                          |
| Michael Piatko                                                                                                | 11/14/2007                              |
| Cheryl Perks                                                                                                  | 11/14/2007                              |
| INFORMACIÓN DE LA PARTE RECEPTORA                                                                             |                                         |
| Nombre:                                                                                                       | Rich Products Corporation               |
| Dirección:                                                                                                    | 1150 Niagara Street                     |
| Ciudad:                                                                                                       | Buffalo                                 |
| Estado/País:                                                                                                  | NUEVA YORK                              |
| Código Postal:                                                                                                | 14213                                   |
| NÚMERO DE BIENES Total: 1                                                                                     |                                         |
| Clase de Bien                                                                                                 | Número                                  |
| Solicitud Número:                                                                                             | 11868166                                |
| INFORMACIÓN DE CORRESPONDENCIA                                                                                |                                         |
| Número de Fax:                                                                                                | (716)849-0349                           |
| Correspondencia será enviada por correo aéreo de los Estados Unidos si la transmisión por fax es infructuosa. |                                         |
| Teléfono:                                                                                                     | (716)848-1224                           |
| Dirección electrónica:                                                                                        | alfalkenb@hodgsonruss.com               |
| Nombre del Corresponsal:                                                                                      | Alicia Falkenbach                       |
| Línea de Dirección 1:                                                                                         | Hodgson Russ LLP, The Guaranty Building |
| Línea de Dirección 2:                                                                                         | 140 Pearl Street, Suite 100             |
| Línea de Dirección 4:                                                                                         | Buffalo, NUEVA YORK 14202-4040          |
| NÚMERO ASUNTO APODERADO:                                                                                      | 003278.00469                            |
| NOMBRE DEL REMITENTE:                                                                                         | Alicia Falkenbach                       |
| Total Anexos: 2                                                                                               |                                         |
| fuente=Cesion 11868166.pageltif                                                                               |                                         |
| fuente=Cesion 11868166.page2tif                                                                               |                                         |

500400779

*Diego F. Vargas*  
**DIEGO F. VARGAS Z.**

TRADUCTOR E INTERPRETE OTICIAL  
ESPAÑOL - INGLES - INGLES - ESPAÑOL

RES. 0001 DE ENERO 4 DE 1999

MINISTERIO DE JUSTICIA

ROLLO: 020127

PATENTE

CUADRO:0134

**CESIÓN**

En contraprestación por la suma de Un Dólar (\$1,00) y de otras contraprestaciones válidas y legales, el recibo de las cuales se reconoce por el presente, Michael Piatko, domiciliado en 136 Northwood Avenue, West Seneca, Nueva York 14224 y Cheryl Perks, domiciliada en 575 Centralia Avenue N., Ridgeway, Ontario L0S 1N0, CANADÁ, los suscritos,

Por el presente venden, ceden y transfieren a RICH PRODUCTS CORPORATION, una sociedad del Estado de Nueva York, domiciliada en 1150 Niagara Street, Buffalo, Nueva York 14213, a sus sucesores, cesionarios y representantes legales, todo el derecho, título e interés para los Estados Unidos y para todos los países extranjeros en y a las invenciones divulgadas en la siguiente solicitud(es):

| País   | Solicitud de Patente No. | Fecha de presentación | Título                                                    |
|--------|--------------------------|-----------------------|-----------------------------------------------------------|
| EE.UU. | 11/868,166               | Octubre 5 de 2007     | Producto alimenticio batible estable libre de proteína    |
| EE.UU. | 60/850,166               | Octubre 6 de 2006     | Un producto alimenticio batible estable libre de proteína |

Y en y a dicha solicitud y todas las solicitudes que reivindiquen prioridad de dicha solicitud, que se hayan presentado o se lleguen a presentar en los Estados Unidos y en todos los países extranjeros con respecto a cualquiera de dichas invenciones; y en y a las patentes originales y nuevas publicaciones de las mismas que lleguen a ser otorgadas en los Estados Unidos y en todos los países extranjeros relativas a dichas invenciones;

Acuerdan que dicho Cesionario podrá solicitar y recibir patentes para dichas invenciones a nombre propio; y que cuando se les solicite, suscribirán todos los juramentos legales, cesiones, poderes y todos los demás documentos, que el mencionado Cesionario, sus sucesores, cesionarios o representantes consideren convenientes

para ayudar a obtener y mantener la debida protección de patente  
para dichas invenciones y

PATENTE  
ROLLO: 020127 CUADRO:0135

---

Le garantizan a dicho Cesionario, a sus sucesores y  
representantes legales que no se ha realizado ninguna cesión,  
transferencia de derechos, hipoteca, licencia a otros o acuerdo con  
otros que afecte los derechos y la propiedad traspasada por el  
presente por parte de los cesionarios y que los suscritos tienen  
pleno derecho para enajenar los mismos tal como se indica en la  
presente.

Fecha: 11/14/07

Firma Ilegible  
Michael Piatko

Fecha: 11/14/07

Firma Ilegible  
Cheryl Perks

INSCRITO: 11/16/2007

PATENTE  
ROLLO: 020127 CUADRO:0136

---

### APOSTILLA

(Convention de La Haye du 5 octubre 1961)

1. País: Estados Unidos de América

Este documento público

2. ha sido firmado por N. Williams

3. actuando en calidad de Funcionario de Autenticaciones

Diego F. Vargas  
**DIEGO F. VARGAS Z.**

TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL  
ESPAÑOL - INGLES - INGLES - ESPAÑOL  
RES. 0001 DE ENERO 4 DE 1999  
MINISTERIO DE JUSTICIA

4. lleva el sello/estampilla de Oficina de Marcas y Patentes  
de los Estados Unidos

**Certificado**

5. en Washington, D.C.  
6. el veinticinco de mayo de 2009  
7. por *Funcionario Asistente de Autenticaciones, Departamento de Estado de los Estados Unidos*  
8. No. 09024791-1  
9. Sello/estampilla: 10. Firma:

Firma Ilegible  
Fernesia T. Crawford

Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en esta oficina para su confrontación.

DVZ\DVZ\ID-151760\WPCL002H\COLO 10321-841-004-3

*Diego F. Vargas*  
**DIEGO F. VARGAS Z.**  
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL  
ESPAÑOL - INGLÉS - INGLÉS - ESPAÑOL  
RES. 0001 DE ENERO 4 DE 1999  
MINISTERIO DE JUSTICIA

COLO 10321-841-004-3



2020  
Bogotá D.C.,

Doctor(a)  
FERRERO EMILIO  
Apoderado(a) y/o Representante de  
RICH PRODUCTS CORPORATION

|            |                            |                   |
|------------|----------------------------|-------------------|
| REFERENCIA | Radicación No.             | 9 45385           |
|            | Solicitud internacional    | PCT/US2007/080582 |
|            | Fecha inicio fase nacional | 06/05/2009        |
|            | Trámite                    | 11                |
|            | Evento                     | 378               |
|            | Actuación                  | 416               |
|            | Oficio No.                 | 10448             |
|            | Folios                     | 1                 |

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase  
Dado en Bogotá DC,

10 MAYO 2010

ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL  
Directora de Nuevas Creaciones (c)

jfernand

